

**DÉBOURSÉS, AIDES ET DÉPENSES DESTINÉS AUX AUTOCHTONES  
POUR L'ANNÉE 2006-2007**

Ententes signées avec des organismes autochtones

*Type de développement :*  
Communautaire

SECRETARIAT À LA JEUNESSE

---

**FEMMES AUTOCHTONES**

**Général**

<b>Destinataire :</b>	Femmes autochtones du Québec inc.	35 000 \$
<b>Objet :</b>	Coordonnatrice jeunesse	
<b>Catégorie d'aide :</b>	Transfert non récurrent : projet	
<b>Type de dépense :</b>	Ordre budgétaire	
<b>Raison :</b>	Fonctionnement	

<b>TOTAL - FEMMES AUTOCHTONES :</b>	<b>35 000 \$</b>
-------------------------------------	------------------

**TOUS LES AUTOCHTONES**

**Général**

<b>Destinataire :</b>	Assemblée des Premières Nations du Québec et du Labrador	30 000 \$
<b>Objet :</b>	Le site internet pour les jeunes des Premières Nations	
<b>Catégorie d'aide :</b>	Transfert non récurrent : projet	
<b>Type de dépense :</b>	Ordre budgétaire	
<b>Raison :</b>	Fonctionnement	

<b>Destinataire :</b>	Assemblée des Premières Nations du Québec et du Labrador	50 000 \$
<b>Objet :</b>	Le conseil des jeunes des Premières Nations du Québec et du Labrador	
<b>Catégorie d'aide :</b>	Transfert non récurrent : projet	
<b>Type de dépense :</b>	Ordre budgétaire	
<b>Raison :</b>	Fonctionnement	

<b>Destinataire :</b>	Regroupement des centres d'amitié autochtone du Québec	35 000 \$
<b>Objet :</b>	Coordination du conseil des jeunes autochtones en milieu urbain du Québec	
<b>Catégorie d'aide :</b>	Transfert non récurrent : projet	
<b>Type de dépense :</b>	Ordre budgétaire	
<b>Raison :</b>	Fonctionnement	

<b>TOTAL - TOUS LES AUTOCHTONES :</b>	<b>115 000 \$</b>
---------------------------------------	-------------------

<b>TOTAL DU PROGRAMME :</b>	<b>150 000 \$</b>
-----------------------------	-------------------

---

**DÉBOURSÉS, AIDES ET DÉPENSES DESTINÉS AUX AUTOCHTONES  
POUR L'ANNÉE 2006-2007**

Ententes signées avec les Forums jeunesse régionaux

*Type de développement :*  
Économique

SECRETARIAT À LA JEUNESSE

---

**CRIS**

**Général**

<b>Destinataire :</b>	Cree Nation Youth Council	33 276 \$
<b>Objet :</b>	FRIJ : Fonds régional d'investissement jeunesse	
<b>Catégorie d'aide :</b>	Transfert non récurrent : projet	
<b>Type de dépense :</b>	Ordre budgétaire	
<b>Raison :</b>	Fonctionnement	

<b>TOTAL - CRIS :</b>	<b>33 276 \$</b>
-----------------------	------------------

**INUIITS**

**Général**

<b>Destinataire :</b>	Saputiit Youth Association	68 638 \$
<b>Objet :</b>	Fonctionnement	
<b>Catégorie d'aide :</b>	Transfert non récurrent : projet	
<b>Type de dépense :</b>	Ordre budgétaire	
<b>Raison :</b>	Fonctionnement	

<b>Destinataire :</b>	Saputiit Youth Association	33 276 \$
<b>Objet :</b>	FRIJ : Fonds régional d'investissement jeunesse	
<b>Catégorie d'aide :</b>	Transfert non récurrent : projet	
<b>Type de dépense :</b>	Ordre budgétaire	
<b>Raison :</b>	Fonctionnement	

<b>TOTAL - INUIITS :</b>	<b>101 914 \$</b>
--------------------------	-------------------

<b>TOTAL DU PROGRAMME :</b>	<b>135 190 \$</b>
-----------------------------	-------------------

<b>TOTAL DU MINISTÈRE :</b>	<b>285 190 \$</b>
-----------------------------	-------------------

---